



**REGIONE AUTÒNOMA DE SARDIGNA  
REGIONE AUTONOMA DELLA SARDEGNA**

# Proposte di partenariato *per l'accesso ai finanziamenti dell'Unione europea*



A CURA DELLA DIREZIONE GENERALE DELLA PRESIDENZA  
SERVIZIO PER L'UFFICIO DI BRUXELLES

AVENUE DES ARTS, 3-4-5, 1210 BRUXELLES  
TEL. +32(0)2.894.99.70 FAX +32(0)2.894.99.71  
E-MAIL: SARDEGNA@SARDAIGNE.ORG

SEGNALAZIONE  
N. 54/2014  
DEL 25.11.2014



**REGIONE AUTÒNOMA DE SARDIGNA  
REGIONE AUTONOMA DELLA SARDEGNA**

## SOMMARIO

Sommario .....	1
Guida alla lettura .....	2
Proposta di Partenariato.....	3
Sintesi della proposta .....	3
Origine della proposta di partenariato .....	4
Contenuto della proposta di partenariato .....	5
Linea/e di finanziamento/Programma/i .....	7
ERASMUS+: programma dell'Unione per l'istruzione, la formazione, la gioventù e lo sport .....	7
Finanziamenti a gestione diretta da parte dell'Unione europea: Modello ricerca partner .....	9





**REGIONE AUTÒNOMA DE SARDIGNA  
REGIONE AUTONOMA DELLA SARDEGNA**

## GUIDA ALLA LETTURA

L'avvio del nuovo periodo di [programmazione settennale \(2014-2020\)](#) ha determinato l'entrata di in vigore di un nuovo quadro giuridico di riferimento non solo per i fondi strutturali e di investimento, ma anche per i cosiddetti finanziamenti a gestione diretta dell'Unione europea e l'immediata attivazione delle procedure nell'ambito dei programmi di attività per il 2014.

I documenti di pianificazione a livello nazionale e regionale ribadiscono la prioritaria esigenza di intensificare l'orientamento strategico degli operatori nazionali e regionali, pubblici e privati, verso un'attivazione sistematica di tali opportunità di finanziamento, non solo per la loro natura e rilevanza, ma anche per la loro specifica caratterizzazione in termini di complementarità rispetto a quelle offerte dai programmi operativi (regionali e nazionali) cofinanziati dai [Fondi Strutturali e di investimento europei](#), oltre a quelli sostenuti da apposite risorse finanziarie del bilancio regionale o nazionale.

Come noto, l'attivazione di adeguati partenariati transnazionali è spesso essenziale per poter accedere ad una vasta gamma di programmi e strumenti di finanziamento gestiti direttamente dalla [Commissione europea](#) e/o da apposite [agenzie ed altri organi dell'Unione europea](#).

L'ufficio della Regione a Bruxelles riceve numerose proposte di partenariato provenienti da altri uffici regionali di collegamento con le istituzioni dell'Unione europea o da altri attori pubblici e privati facenti parte di un articolato sistema di reti formali e informali focalizzate sulle diverse politiche europee. Fino al 2013 la segnalazione delle proposte di partenariato pervenute al Servizio e ritenute di potenziale interesse degli operatori pubblici e privati della Sardegna è stata affidata ad una apposita sezione del [Notiziario](#) periodico.

Spesso le comunicazioni finalizzate alla ricerca di partner sono formulate in prossimità della scadenza delle procedure per l'accesso alle specifiche linee di finanziamento ed impongono, inevitabilmente, tempi tecnici di valutazione e risposta particolarmente ridotti. Nell'ottica del miglioramento continuo della qualità dei propri servizi, rilevata l'esigenza di garantire una diffusione più tempestiva di tali opportunità, a partire dal mese di aprile 2014 il [Servizio per l'Ufficio di Bruxelles](#) ha attivato una nuova modalità di gestione e comunicazione delle proposte di partenariato finalizzate all'accesso ai finanziamenti a gestione diretta dell'Unione europea che prevede la segnalazione sul sito istituzionale [www.regione.sardegna.it](http://www.regione.sardegna.it) delle singole comunicazioni ricevute e la segnalazione delle medesime sulla pagina Facebook di recente attivazione accessibile all'indirizzo internet: <https://www.facebook.com/pages/Sardegna-Europa-Regione-Autonomia-della-Sardegna/201514510059518>

Nell'auspicio che l'innovazione proposta possa soddisfare meglio le esigenze di tutti gli interessati, si ribadisce la disponibilità del Servizio per l'Ufficio di Bruxelles a diffondere presso i propri contatti in Europa le eventuali proposte di partenariato di interesse delle organizzazioni pubbliche e private operanti nel territorio della Regione Autonoma della Sardegna formulate in conformità al modello allegato alla presente pubblicazione.

*Il Direttore del Servizio per l'Ufficio di Bruxelles*  
*[Roberto DONEDDU](#)*



REGIONE AUTÒNOMA DE SARDIGNA  
REGIONE AUTONOMA DELLA SARDEGNA

## PROPOSTA DI PARTENARIATO

### Sintesi della proposta

*Proposta di partenariato pervenuta all'Ufficio di Bruxelles in data 24/11/2014  
(riferimento interno 20141124-12.47)*

<b>Linea di finanziamento/Programma</b>	<b>Erasmus+ Multilateral Strategic Partnership KA200</b>
<b>Proponente</b>	<i>Dipartimento della Pubblica Istruzione del Governo del Paese basco</i>
<b>Tipologia di partner richiesto</b>	<b>Scuole ed Istituti scolastici, centri di formazione</b>
<b>Provenienza dei partner richiesti</b>	<b>Bilingue/sistemi scolastici multilingue</b>
<b>Sintesi della proposta</b>	
Il Dipartimento della Pubblica Istruzione del governo dei Paesi Baschi vorrebbe partecipare come partner ad un progetto da proporre nell'ambito del Programma ERASMUS+ Multilateral Strategic Partnership KA200. Il Dipartimento della Pubblica Istruzione è un istituto statale che sovrintende i controlli e valuta il sistema scolastico, per quanto riguarda gli studenti, gli insegnanti e il sistema stesso, al fine di migliorarne la qualità e risultati.	Obiettivo del progetto dovrebbe essere quello di creare una solida rete tra i partecipanti al fine di condividere azioni atte alla formazione professionale e allo sviluppo di conseguenti buone pratiche per la scuola. Consentire agli studenti di accedere ad un'istruzione e formazione multilingue che permetta loro di accedere ad opportunità di lavoro che si presentano in tutto il territorio dell'Europa.
<b>Scadenze</b>	
<b>Bando</b>	<b>31 Marzo 2015</b>
<b>Contatti</b>	
<b>Conchi Bergera</b> e-mail: <a href="mailto:huisrpe3@ej-gv.es">huisrpe3@ej-gv.es</a> Phone: 0034 945018402	Department of Education, Basque Government. Inspectorate of Education Donostia-San Sebastian St. 1, 01010 VITORIA-GASTEIZ. SPAIN Tel. 00 34 945018372 Fax. 00 34 945018336 Institution website: <a href="http://www.hezkuntza.ejgv.euskadi.net/r43-inspec/es">http://www.hezkuntza.ejgv.euskadi.net/r43-inspec/es</a>



**REGIONE AUTÒNOMA DE SARDIGNA  
REGIONE AUTONOMA DELLA SARDEGNA**

## **Origine della proposta di partenariato**

*Si riportano di seguito i contenuti originali della mail di trasmissione della proposta di partenariato*

Dear colleagues

From the Delegation of the Basque Country to the EU we would like to let you know the information attached about a project under the **Erasmus+ Programme** called “**Enhancing multilingualism through cooperation among European teacher training centres**” thereby you can disseminate it among your contacts.

The Direction of Educational Innovation of the Basque Government is the institution looking for partners for this project where they are a partner, no coordinators. The deadline for calls of

1

proposals is the next 31 of March, 2015 and the project is under the Multilateral Strategic Partnership KA200.

For further information, please check the document attached which contains all the details.

Hoping this project proposal is suitable for you, we are looking forward to get some feedback

If you are interested, please contact

Conchi Bergera

e-mail: [huisrpe3@ej-gv.es](mailto:huisrpe3@ej-gv.es)

Phone: 0034 945018402

Best regards



**REGIONE AUTÒNOMA DE SARDIGNA  
REGIONE AUTONOMA DELLA SARDEGNA**

**Contenuto della proposta di partenariato**

*Si riportano di seguito i contenuti di dettaglio della proposta di partenariato*

**EUSKO JAURLARITZA**  **GOBIERNO VASCO**

Donostia-San Sebastián, 1 - 01010 VITORIA-GASTEIZ  
Tef. 945 01 8402 - Fax 945 01 8465 - E-mail: [huisrpe3@ej-gv.es](mailto:huisrpe3@ej-gv.es)

**ERASMUS +  
PROJECT PARTNER FINDING FORM FOR PARTNERSHIPS**

To be sent to :

Please provide detailed information about your institution and project on this form.

<b>CONTACT INFORMATION</b>	
Name of the institution:	BASQUE GOVERNMENT DIRECTION OF EDUCATIONAL INNOVATION
Institution address:	Donostia-S. Sebastian 1 01010.VITORIA-GASTEIZ
Institution telephone:	0034-945 018402
Fax:	0034 945 018465
contact person: E-Mail	Conchi Bergera <a href="mailto:huisrpe3@ej-gv.es">huisrpe3@ej-gv.es</a>

<b>INFORMATION ABOUT YOUR INSTITUTION</b>	
Team members:	Inspectorate/advisory system/direction of educational innovation
Regional characteristics:	Basque Autonomous Community.(Spain)
Age of target group:	School Education
Type of institution:	Public
Languages taught in your regional regional education system:	Basque/Spanish/English/ French/German
Previous experience with international programmes:	The team has 14 year experience as European Arion/Study visits organizers. The main objective of these visits was to show Europe the main features of the Basque Educational System: languages, ICT, quality, diversity... Members of the group were summoned by both the Spanish National Agency and the Cedefop to explain our experience as an example of Good Practice. ARION-Study visits as participants, Comenius In-service Training, Comenius multilateral associations, Contact Seminars....



**REGIONE AUTÒNOMA DE SARDIGNA**  
**REGIONE AUTONOMA DELLA SARDEGNA**

EUSKO JAURLARITZA



GOBIERNO VASCO

Donostia-San Sebastián, 1 - 01010 VITORIA-GASTEIZ  
Tef. 945 01 8402 - Fax 945 01 8465 - E-mail: huisrpe3@ej-gv.es

<b>PROJECT INFORMATION:</b>	
Type of project: bilateral/multilateral/including schools/not including...	Multilateral. Strategic partnership KA 200 (Schools may be included to fulfill the objectives of the project).
Call of proposals deadline	March 31st 2015
Possible duration of the project	2 years
Oriented to school/adult/vocational education? Or to ALL of them?	School education
Preferable partners	in-service training centres (schools and other institutions included)
Role in the project	NO coordinators
Possible title of project:	Enhancing multilingualism through cooperation among European teacher training centres
Country /ies Preference:	Bilingual /Multilingual Educational systems
Working language(s) of the project:	English
General aims of the project:	-To create a solid network among participants to share professional development training actions and the subsequent good school practices. -To enable students to access education, training and work in Europe through multilingualism at school
Subject areas, topics, curriculum areas:	-Methodological approaches to language teaching in bilingual/trilingual contexts -Curriculum areas taught through a foreign language -Management of diversity in multicultural classrooms
Planned intellectual outcomes of the project:	-An online platform with original educational resources
Planned impact and dissemination of results	- participants: exchange of good practices around the topic through a net/platform, working visits to focus on a specific field (inside the general topic) -other institutions and individuals: spread outcomes of the project to local and regional educational agents and authorities
Planned sustainability	Guaranteed through the use of the network mentioned above and opening it to new members



REGIONE AUTÒNOMA DE SARDIGNA  
REGIONE AUTONOMA DELLA SARDEGNA

## LINEA/E DI FINANZIAMENTO/PROGRAMMA/I<sup>1</sup>

### ERASMUS+: programma dell'Unione per l'istruzione, la formazione, la gioventù e lo sport

<b>Programma</b>	Regolamento (UE) N. 1288/2013 del Parlamento europeo e del Consiglio dell'11 dicembre 2013 che istituisce "Erasmus+": il programma dell'Unione per l'istruzione, la formazione, la gioventù e lo sport e che abroga le decisioni n. 1719/2006/CE, n. 1720/ 2006/CE e n. 1298/2008/CE
<b>Base giuridica di riferimento</b>	Proposta della Commissione: <a href="#">COM(2011) 787 finale</a> – <a href="#">COM(2011) 788 finale</a> Parere CdR: <a href="#">CDR0400/2011</a> pubblicato nella <a href="#">GUUE C 225 del 27 luglio 2012</a> Parere CESE: <a href="#">CES0825/2012</a> pubblicato nella <a href="#">GUUE C 181 del 21 giugno 2012</a> Posizione del PE: <a href="#">Risoluzione del PE del 19 novembre 2013</a> , sulla proposta di regolamento del PE e del Consiglio e del Consiglio Posizione del Consiglio: <a href="#">Decisione n. 6167/13</a> , 3221 <sup>a</sup> riunione del Consiglio dell'Unione europea del 14 febbraio 2013
<b>Obiettivo generale</b>	<p>Il programma contribuisce al conseguimento:</p> <ul style="list-style-type: none"><li>a) degli obiettivi della strategia Europa 2020, compreso l'obiettivo principale in materia di istruzione;</li><li>b) degli obiettivi del quadro strategico per la cooperazione europea nel settore dell'istruzione e della formazione ("ET2020"), compresi i corrispondenti parametri di riferimento;</li><li>c) dello sviluppo sostenibile dei paesi partner nel settore dell'istruzione superiore;</li><li>d) degli obiettivi generali del quadro rinnovato di cooperazione europea in materia di gioventù (2010-2018);</li><li>e) dell'obiettivo dello sviluppo della dimensione europea dello sport, in particolare lo sport di base, conformemente al piano di lavoro dell'Unione per lo sport; nonché</li><li>f) della promozione dei valori europei a norma dell'articolo 2 del trattato sull'Unione europea.</li></ul> <p>Il programma ERASMUS+ per tutti è finalizzato alla promozione delle competenze e dell'occupazione nonché a sostenere la modernizzazione dei sistemi di istruzione e formazione e la gioventù. Gli studenti che prevedono di seguire un corso integrale di laurea magistrale all'estero, per i quali sono raramente disponibili prestiti o borse nazionali, potranno avvantaggiarsi di un nuovo sistema di garanzia dei prestiti gestito dal <a href="#">Fondo Europeo per gli Investimenti</a>. Erasmus+ erogherà inoltre finanziamenti per l'istruzione e la formazione del personale e degli animatori giovanili nonché per partenariati tra università, college, scuole, imprese e organizzazioni non profit. La garanzia servirà in particolare agli studenti provenienti da contesti meno avvantaggiati che in passato sono stati scoraggiati dall'affrontare un'esperienza di studio all'estero per mancanza di borse o prestiti nazionali.</p>
<b>Risultati attesi</b>	La "mobilità" continuerà a ricevere la parte più consistente (due terzi) del bilancio di Erasmus+ ma, pur mantenendo un forte accento sulla mobilità degli studenti, il sostegno agli insegnanti, ai formatori e agli animatori giovanili verrà rafforzato per garantire l'effetto "moltiplicatore" poiché essi hanno maggiori probabilità di raggiungere un impatto sistemico allorché, ritornando nelle loro istituzioni d'origine, pongono in atto quanto hanno appreso all'estero. Erasmus+ contribuirà alla lotta contro la disoccupazione giovanile aiutando i giovani a migliorare le loro competenze chiave come il buon dominio di una lingua straniera, le capacità comunicative, l'adattabilità o la capacità di vivere e lavorare con persone di nazionalità e cultura diverse. Il programma agevolerà la cooperazione tra le università e i datori di lavoro per assicurare che gli studenti fruiscono di curricula pertinenti alle competenze di cui hanno bisogno nel mondo del lavoro.

<sup>1</sup> Si riportano di seguito una o più schede di sintesi relative alla/e linea/ di finanziamento relativa/e alla specifica proposta di partenariato  
PROPOSTE DI PARTENARIATO PER L'ACCESSO AI FINANZIAMENTI DELL'UNIONE EUROPEA





**REGIONE AUTÒNOMA DE SARDIGNA**  
**REGIONE AUTONOMA DELLA SARDEGNA**

<b>Risultati attesi</b>	Esso aiuterà inoltre le istituzioni educative e le organizzazioni giovanili a sviluppare più stretti legami con le imprese. Il programma sosterrà le riforme strategiche in ambiti prioritari come quello delle competenze digitali e assicurerà una maggiore pertinenza dell'istruzione e formazione professionali rispetto alle esigenze del mercato del lavoro.
<b>Beneficiari</b>	Studenti, Docenti, Università, College, Organizzazioni della società civile attive nel settore dell'istruzione, della formazione, della gioventù e dello sport a livello nazionale e dell'Unione europea.
<b>Valore aggiunto europeo</b>	<p>Il programma sostiene soltanto le azioni e le attività che offrono un potenziale valore aggiunto europeo e contribuiscono al raggiungimento dell'obiettivo generale (articolo 4 del Programma).</p> <p>Il valore aggiunto europeo delle azioni e delle attività del programma è assicurato soprattutto attraverso i seguenti elementi:</p> <ul style="list-style-type: none"><li>a) il carattere transnazionale, soprattutto per quanto riguarda la mobilità e la cooperazione tese a conseguire un impatto sistemico sostenibile;</li><li>b) la complementarità e sinergia con altri programmi e politiche a livello nazionale, dell'Unione e internazionale;</li><li>c) il contributo a un uso efficace degli strumenti dell'Unione per la trasparenza e il riconoscimento</li></ul> <p><b>Erasmus+ comprende, per la prima volta, una linea di bilancio specifica per lo sport</b> e stanzierà poco meno di 266 milioni di € nell'arco di sette anni per contribuire a sviluppare la dimensione europea dello sport in modo da affrontare le minacce transfrontaliere come ad esempio le partite truccate e il doping e sosterrà anche i progetti transnazionali cui partecipano organizzazioni attive nello sport di base, promuovendo ad esempio la buona governance, l'inclusione sociale, le carriere duplice e l'attività fisica per tutti.</p>
<b>Dotazione finanziaria</b>	<b>14.774,522 milioni di €</b> a prezzi correnti ( <i>Importo complessivo 2014-2020</i> )
<b>Programma di lavoro della Commissione</b>	<p>Per dare attuazione al programma, la Commissione adotta programmi di lavoro annuali attraverso atti di esecuzione. Ogni programma di lavoro annuale garantisce che l'obiettivo generale e gli obiettivi specifici siano attuati annualmente in modo coerente e sottolinea i risultati attesi, il metodo di attuazione e il proprio importo totale. I programmi di lavoro annuali contengono inoltre una descrizione delle azioni da finanziare, un'indicazione dell'importo assegnato a ogni azione e della distribuzione dei fondi tra gli Stati membri per le azioni gestite tramite le agenzie nazionali e un calendario indicativo dell'attuazione. I programmi includono, per le sovvenzioni, il tasso massimo di cofinanziamento che tiene conto delle specificità dei gruppi destinatari, in particolare la loro capacità di cofinanziamento e la capacità di attirare fondi da soggetti terzi. In particolare, per le azioni rivolte alle organizzazioni con capacità finanziarie limitate, il tasso di cofinanziamento è fissato ad almeno il 50 %.</p> <p><a href="http://ec.europa.eu/dgs/education_culture/more_info/awp/">http://ec.europa.eu/dgs/education_culture/more_info/awp/</a></p>
<b>Informazioni sui bandi</b>	<p><a href="#">Invito a presentare proposte Erasmus+</a> <a href="#">Corrigendum to Erasmus+ Call for proposals</a> <a href="#">Guida del programma Erasmus+</a> <a href="#">Model of eForms</a> <a href="#">Distance calculator</a></p>
<b>Approfondimenti</b>	<p><a href="#">Opuscolo su Erasmus+</a> <a href="#">Erasmus+ in breve</a> <a href="#">Erasmus+ nei dettagli</a></p>



**REGIONE AUTÒNOMA DE SARDIGNA  
REGIONE AUTONOMA DELLA SARDEGNA**

## **FINANZIAMENTI A GESTIONE DIRETTA DA PARTE DELL'UNIONE EUROPEA: MODELLO RICERCA PARTNER**

*Si riporta di seguito un modello che potrà essere utilizzato dalle organizzazioni pubbliche e private operanti nel territorio della Regione Autonoma della Sardegna eventualmente interessate alla diffusione di proposte di partenariato per l'accesso a finanziamenti a gestione diretta da parte dell'Unione europea del Servizio per l'Ufficio di Bruxelles a diffondere presso i propri contatti in Europa delle eventuali proposte di partenariato di interesse dai contenuti originali della proposta di partenariato*

Modello da inviare per posta elettronica a [sardegna@sardaigne.org](mailto:sardegna@sardaigne.org)

<b>Linea di finanziamento/Programma</b>	Specificare
<b>Avviso/procedura selettiva di riferimento</b>	Specificare
	Specificare scadenza
<b>Sintesi della proposta</b>	Titolo della proposta Specificare
	Eventuale acronimo Specificare
	Obiettivo principale del progetto Specificare
	Tipologia/e di partner richiesti Specificare
	Scadenza per la manifestazione di interesse da parte dei potenziali partner Specificare scadenza
<b>Contatti</b>	Specificare contatti
<b>Informazioni di dettaglio sulla proposta progettuale</b>	Specificare dettagli della proposta progettuale